

アジア太平洋フォーラム 淡路会議

The 24th Asia Pacific Forum, Awaji Conference Japan



2023年8月3日(木) 17:00~17:30 2023年8月4日(金) 10:30~17:10

淡路夢舞台国際会議場

Thursday, August 3 2023 17:00 ~ 17:30 Friday, August 4 2023 10:30 ~ 17:10

Awaji Yumebutai International Conference Center

「SDGsと社会の変革」

(8月3日 (木)

17:00

第22回アジア太平洋研究賞授賞式

8月4日 (金)

(10:30)

開会挨拶・開催趣旨説明

五百旗頭 真 アジア太平洋フォーラム・淡路会議代表理事

歓迎挨拶

片山 安孝 兵庫県副知事

第22回アジア太平洋研究賞受賞者の紹介

(11:00)

記念講演

■記念講演1

「Japan's Important International Role in Using the 17 SDGs to Stop Cold War 2.0 and Global Warming (SDGsの17の目標を活用し、冷戦2.0と地球温暖化を止めるための日本の重要な国際的役割)」

講師: Wing Thye Woo (胡永泰) カリフォルニア大学デービス校経済学名誉教授、 国連SDSN (持続可能な開発ソリューションネットワーク) アジア担当副代表

(11:50)

■記念講演2

「さらなる女性活躍を目指して 一理系・医療分野において」

講師:臼井 恵美子 一橋大学経済研究所教授

(12:40)

昼食・休憩

(13:50)

基調提案

①「環境と経済の両立を実現するグリーン・ニューディール」

講師:明日香 壽川 東北大学東北アジア研究センター・同環境科学研究科教授

②「アカデミズムとジェンダー ―人文学・社会科学を中心に現在の課題を考える」

講師:井野瀬 久美惠 甲南大学文学部教授

③「中国のEVシフトの現在地」

講師:湯 進 上海工程技術大学客員教授、中央大学兼任教員

(15:20)

休憩

(15:35)

分科会

■第1分科会「脱炭素・グリーンエネルギーと経済活動」

座長:中尾 優 弁理士法人有古特許事務所長、弁理士

■第2分科会「ジェンダー観の歴史と展望」

座長:窪田 幸子 学校法人芦屋学園芦屋大学長、神戸大学名誉教授

■第3分科会「国際社会におけるEVシフトの現状」

座長:梶谷 懐 神戸大学大学院経済学研究科教授

(16:35)

休 憩

(16:45)

分科会報告

(17:00)

総括と謝辞

阿部 茂行 ひょうご震災記念21世紀研究機構参与

(17:10

閉会

MEMO

"SDGs and Social Transformation"

Thursday, August 3



Awards Ceremony for the 22nd Asia Pacific Research Prize

Friday, August 4



Opening Address and

Explanation for the Purpose of the Awaji Conference

Makoto lokibe (Representative Director, Asia Pacific Forum, Awaji Conference Japan)

Welcome Tribute

Yasutaka Katayama (Vice Governor of Hyogo Prefecture)

Introduction of the 22nd Asia Pacific Research Prize Winners



Commemorative Lectures

■Commemorative Lecture1

"Japan's Important International Role in Using the 17 SDGs to Stop Cold War 2.0 and Global Warming"

Speaker: Wing Thye Woo

(Distinguished Professor Emeritus, University of California Davis / Vice-President for Asia, Sustainable Development Solutions Network (SDSN))



■Commemorative Lecture 2

"How to Promote Women's Role in Science and Medicine"

Speaker: Emiko Usui

(Professor, Institute of Economic Research, Hitotsubashi University)



Luncheon / Break



Keynote Proposals

1. "Green New Deal That Achieves Compatibility between the Environment and the Economy"

Jusen Asuka (Professor, Center for Northeast Asian Studies and Graduate School of Environmental Science, Tohoku University)

2. "Academia and Gender: Extracting Current Issues in the Fields of the Humanities and Social Sciences"

Kumie Inose (Professor, Faculty of Letters, Konan University)

3. "Where China's EV Shift Is Today"

Jin Tang (Visiting Professor, Shanghai University of Engineering Science / Part-time Instructor, Chuo University)



Break



Parallel Sessions

■Group 1: "Decarbonization / Green Energy and Economic Activities" (Simultaneous Interpreting Available)

Moderator: Masaru Nakao

(Presiding Partner, ARCO PATENT & TREDMARK ATTORNEYS)

■Group 2: "History and Prospects of Gender Views" (In Japanese only / No interpreting)

Moderator: Sachiko Kubota

(President, Ashiya University (Incorporated Educational Institution Ashiya

Gakuen); Professor Emeritus of Kobe University)

■Group 3: "Current Status of the EV Shift in the International Community"

(In Japanese only / No interpreting)

Moderator : Kai Kajitani

(Professor, Faculty of Economics, Kobe University)



Break



Report of the Parallel Sessions



Summary and Acknowledgements

Shigeyuki Abe (Advisor, Hyogo Earthquake Memorial 21st Century Research Institute)



Closing

MEMO

アジア太平洋研究賞

「アジア太平洋研究賞」は、日本の大学で学んだ日本人及び留学生等が執筆したアジア太平洋地域に関する人文・社会科学領域の優れた博士論文を顕彰するため、2001年に創設されました。

今年は、2018年3月以降に大学院博士課程を修了し(同時期に単位取得退学し、その後博士学位を取得した場合も含む)、大学院の指導教員の推薦を受けた論文を対象に募集を行いました。

全国の大学院から応募のあった論文について、選考委員会における厳正な審査の結果、第22回アジア太平洋研究賞に次の論文が選ばれました。

The Asia Pacific Research Prize was established in 2001 to acknowledge outstanding dissertations written in the field of humanities or social sciences about the Asia Pacific region. The dissertations are written by Japanese and international students, and others who have completed post-graduate studies and received doctorates from Japanese graduate schools.

This year, we invited students who received doctorates in March 2018 or later to compete for the prize. This definition does include students who withdrew from a course having completed the coursework after March 2018 and received doctorates afterward.

Among the theses recommended and gathered from graduate schools all over Japan, the following dissertations were selected to the 22nd Asia Pacific Research Prize as a result of the strict process conducted by the selection committee.

第22回アジア太平洋研究賞受賞者の紹介

The introduction of the Winners of the 22nd Asia Pacific Research Prize

「アジア太平洋研究賞」 Asia Pacific Research Prize

受賞者名 黄 喜佳 ◆ Winner Hsi-chia Huang

論文タイトル ◆ Title of Dissertation

現代中国の中央地方関係再考



専門は中国政治。博士(法学)。1990年台湾・台北市生まれ。2013年、国立台湾大学政治学科卒業。2017年、東京大学大学院法学政治学研究科修士課程修了。2017年、同大学院博士課程に進学、2023年、同博士課程修了。現在、東京大学大学院法学政治学研究科附属ビジネスロー・比較法政研究センター特任研究員。

Hsi-chia Huang is specializing in the contemporary Chinese politics, with a focus on central-

The Asia Pacific Research Prize

local relations, and she is currently a Project Researcher of the Institute of Business Law and Comparative Law & Politics, the University of Tokyo. She was born in Taiwan and received her B.A. from the department of Political Science, National Taiwan University. Since 2015, she started the research about contemporary Chinese politics and received her M.A. and Ph.D. from the University of Tokyo.

「佳作」◆ Commendation

受賞者名 クリッディコーン・ウォンサワーンパーニット

◆ Winner Kritdikorn Wongswangpanich

論文タイトル ◆ Title of Dissertation

病める王国 —タイ王党派の物語りの政治— Sick Kingdom: The Role and Politics of Thai Health Care in the Domination of Bhumibol's Narrative



現在、タイのモンクット王工科大学トンブリー校(KMUTT)科学技術イノベーション政策研究所(STIPI)研究員。チュラーロンコーン大学政治学部国際関係学科にて学士号(BA)取得。その後、アベリストウィス大学の国際政治学科にてテロリズムと国際関係を学び、修士号(MSc.)取得。2017年から、タイ政治の理論的枠組みならびに「タイ国王党派の中核勢力である医療従事者ネットワークによって作り出された物語構造」に焦点を合わせた研究を開始。この研究により、2022年京都大学大学院アジア・アフリカ地域研究研究科(ASAFAS)より博士号(Ph.D.)取得。

Kritdikorn Wongswangpanich is currently a researcher at Science Technology and Innovation Policy Institute (STIPI) of King Mongkut's University of Technology Thonburi (KMUTT), Thailand. He received his B.A. from the Department of International Relations, Faculty of Political Science, Chulalongkorn University. He, then, received his MSc. in Terrorism and International Relations from the Department of International Politics, Aberystwyth University. From 2017, he began to conduct the research focusing on the theoretical framework of Thai politics and its narrative structure that has been built by the medical network as an important player in the Thai royal faction. Based on this research, he received his Ph.D. from the Graduate School of Asian and African Areas Studies (ASAFAS), University of Kyoto in 2022.

アジア太平洋研究賞 The Asia Pacific Research Prize

「佳作」◆ Commendation

受賞者名 グエン・ティ・レ ◆ Winner Nguyen Thi Le

論文タイトル ◆ Title of Dissertation

北部ベトナム少数民族における出産
—モンの事例にみる選択と行為主体性—
Childbirth among Ethnic Minority People in Northern Vietnam: Choice and Agency in the Hmong Case



ベトナムの民族性や民族の文化、特にモン族を専門とする人類学者。2011年よりベトナム社会科学院の人間開発研究院の研究員。ベトナムの人文社会科学大学にて学士号(B.A.)と修士号(M.A.)を取得。2015年、日本政府文部科学省(MEXT)国費外国人留学生奨学金を受け、日本で博士課程に進学。2016年から、ベトナム北東部のドンバン・カルスト台地で民族学的フィールドワークを実施。この研究により2020年、京都大学大学院アジア・アフリカ地域研究研究科(ASAFAS)で博士号(Ph.D.)取得。

Nguyen Thi Le is an anthropologist specializing in the ethnicity and culture of ethnic groups in Vietnam, especially the Hmong. She has been working as a researcher at the Institute of Human Studies, Vietnam Academy of Social Sciences since 2011. She received her B.A and M.A. at the University of Social Sciences and Humanities, Vietnam. In 2015, she got a Japanese Government (MEXT) Scholarship to do PhD in Japan. Since 2016, she has conducted ethnographic fieldwork in the Dong Van Karst Plateau, northeast Vietnam, and based on this research, she received her PhD from the Graduate School of Asian and African Area Studies (ASAFAS), Kyoto University in 2020.

"Japan's Important International Role in Using the 17 SDGs to Stop Cold War 2.0 and Global Warming"

「SDGsの17の目標を活用し、

冷戦2.0と地球温暖化を止めるための日本の重要な国際的役割1

Wing Thye Woo 胡永泰

カリフォルニア大学デービス校経済学名誉教授、 国連SDSN(持続可能な開発ソリューションネットワーク) アジア担当副代表

Distinguished Professor Emeritus, University of California Davis, Vice-President for Asia,

Sustainable Development Solutions Network (SDSN)



1954年マレーシアのジョージタウン生まれ。第2ジョージタウン南シニアスカウト隊のメンバーだった。 1976年スワースモア大学卒業、経済学学士号(優等)、工学学士号取得。1978年イェール大学で経済学修士号取得、1982年ハーバード大学で経済学修士号・博士号取得。

SDSNでは、アジア担当副代表かつアジア事務所長(クアラルンプール・サンウェイ大学内)。また、カリフォルニア大学デービス校名誉教授、復旦大学(上海)卓越教授、ペナン研究所(ジョージタウン)特別研究員、サンウェイ大学研究教授。2006年中国教育部から「長江教授」に任命。2009年ペナン州知事から「ダトゥ」の称号授与。2016年中国の「千人計画」から「国家特別専門家」に任命、2020年カンボジア大学から「持続可能な開発」分野で「名誉博士号」授与。現在の研究は、グリーンファイナンス、中所得国の罠、東南アジアの脱炭素化への道筋、多極的世界のための世界経済構造に関わる様々なプロジェクトを活用した「持続可能な開発目標達成」への効率的で公平な方針設計に関するもの。東アジア、特に中国、インドネシア、マレーシア経済の専門家。

He was born in 1954 in George Town, Malaysia, and a member of the 2nd Georgetown (S) Senior Scout Troop. He graduated from Swarthmore College in 1976 with a B.A. (High Honors) in Economics and a B.S. in Engineering; Yale in 1978 with an M.A. in Economics; and Harvard in 1982 with an M.A. and a Ph.D. in Economics.

He is Vice-President for Asia at the United Nations SDSN in New York City and Head of the SDSN Asia office hosted by Sunway University in Kuala Lumpur. He is also Distinguished Professor Emeritus at University of California Davis, *Te Bin* Professor in Fudan University in Shanghai, Distinguished Fellow at Penang Institute in George Town, and Research Professor at Sunway University. The Ministry of Education of China appointed him *Chang Jiang* Professor in 2006; the Governor of Penang conferred on him the title *Dato* in 2009; the Thousand Talents Program of China appointed him a National Distinguished Expert in 2016; and the University of Cambodia awarded him an Honorary Doctorate in Sustainable Development in 2020.

His current research is on design of efficient, equitable pathways to achieving the Sustainable Development Goals with projects on Green Finance, Middle Income Trap, Decarbonization Pathways in Southeast Asia, and Global Economic Architecture for the Multi-Polar World. He is an expert on the East Asian economies, particularly, China, Indonesia and Malaysia.

発言要旨/Summary

現在の世界情勢は、地球温暖化や冷戦2.0によって人類の生存が脅かされ、厳しい状況にある。地球温暖化の解決には、温室効果ガスの排出を実質ゼロにする生産システムへの転換を図る巨大な投資プログラムが必要で、冷戦2.0の解決には、米中紛争を解決するための革新的メカニズムを確立することが必要だ。日本は、この二つの脅威を克服するために重要な役割を果たすことができる。

冷戦2.0への移行と継続は、「貿易」「技術」「地政学的戦略」という三種類の米中競争が相互に作用した結果である。冷戦2.0を止めるには、この三種類の競争を、それらに使われる政策手段を可能な限り区別することで切り離さなければならない。

3つ目の「地政学的競争」を上手く切り離すためには、軍備管理や緩衝地帯などを含む「二国間安全保障条約」の直接交渉によって、国の安全(保障)上の懸念に対処することが必要だ。経済的な威圧行為は、相手方の加害能力に間接的に影響を与える方法であり、国家の安全保障を高める効果的な手段ではない。北朝鮮での経験や、2020年の中国による日本へのレアアース輸出規制を見れば明らかであろう。

技術競争をめぐる混乱は、つまるところ、産業政策とその負の波及効果にどのように対処するかに尽きる。 どの国も、2022年にバイデンが制定した半導体・科学法のような産業政策に取り組んでいる。これは、現在 WTOが「不公平な貿易慣行」を禁止しているのと同様に、「不公平な産業政策慣行」を禁止する新たなWTO 協定が必要であることを示唆している。

三種の競争を切り離すことで、貿易政策手段は、保護主義的な関税に対抗して対抗関税を課してその出現を 阻止したり、RCEPやCPTPPといったWTOプラスの貿易圏を形成したりするなど、貿易拡大(アダム・スミスが提唱した富の最大化)のためだけに使えるようになる。

しかし、軍備制限や産業政策に関する新たなグローバルな取り決めは、「米中間の相互信頼」があってこそ成立し、維持できる。現時点ではこの点が著しく欠けている。たとえどちらかが思い切って先に「歩み寄る」としても他方から拒絶されるリスクがあり、そうなれば国内での深刻な政治的反発があるだろう。

日本は、米中が相互信頼を再構築するために重要な役割を果たすことができる。アメリカ、中国、韓国、そしてASEANを熟知しているからだ。日本が検討すべきは以下の二点である。

- 1 全世界での温室効果ガス排出量を実質的ゼロにする(NZE)ためには、ASEANがゼロ/マイナス排出国になることが求められるが、ASEANにはその目標を達成するために必要な知識と投資資金がない、ということを米国、中国、韓国に認識させる。
- 2 韓国、中国、米国を動員して日本とアジア太平洋SDGsパートナーシップを結成させ、ASEANが SDGs17目標とNZE目標を達成できるよう、技術的・財政的な支援を行う。

中国の「一帯一路構想」(BRI) およびG7のグローバル・インフラ投資パートナーシップ (PGII) による実績があり、ASEANの持続可能な発展に向けた「日中米韓の協力」が成功する確率は非常に高い。アジア太平洋SDGsパートナーシップが有益に機能すれば、次のような成果があるだろう。

- 1 米中間の信頼関係が深化することで、「貿易競争」から「地政学的競争」や「技術競争」を切り離すための交渉が促進される。
- 2 冷戦2.0の終結により、日本、韓国、ASEANのGDPが大きく損なわれることが回避される。

クアラルンプールのジェフリー・チア財団が主催するSDSN-Asiaのアジア本部は、日本のパートナーと連携し、各国のSDGsプロジェクトや気候変動対策プログラムを企画する準備が整っており、以下のプロジェクトが進行中である。

- 1 「ASEANグリーン・フューチャー」。カンボジア、インドネシア、ラオス、マレーシア、ミャンマー、フィリピン、シンガポール、タイ、ベトナムの9カ国が、自国のNZEへの移行経路を分析し、各国の脱炭素コストを削減する「地域の物理的インフラ投資」を特定するために協力するプロジェクト。
- 2 「東南アジア生物多様性保護科学パネル」。ボルネオ島の経済発展をSDGsに適合させる方法について、

Commemorative Lecture 1

マレーシアとインドネシアの研究者の協力を受けて始動したばかりのプロジェクト。

3 「ミッション4.7」。ASEAN諸国の初等・中等教育向け「持続可能な開発のための教育」カリキュラムを 設計し、持続可能な開発の実践に向けた各人の取り組みを強化するプロジェクト。

SDSN-Asiaでは、SDGsに重点を置いたプロジェクトや気候変動対策プログラムを強化するために、日本のパートナーを求めている。

「安全性」「力強さ」「豊かさ」 — 日本はこれら全てを実現してきた創造性で世界をリードすべきである。相互依存は国家安全保障(安全)にとってマイナスであるという考えは、明らかに間違っている。なぜなら、私たちには創造性があり、軍縮や経済的な不正行為に関して有効な国際合意を築くことができるからである。多極化した世界で共に豊かさを実現していくためには、国の垣根を超えた協力関係の構築が必要だということは、基本的な事実である。私たちアジア太平洋フォーラム・淡路会議を範とし、互いの状況への理解を深め、平和と進歩が私たち共通の願いであることを認識し、国際的な友好関係を推進していかなければならない。

The present global picture is a challenging one because human survival is threatened by global warming and Cold War 2.0. The solution to global warming is a huge investment program to transform production systems with net zero emission of greenhouse gases. The solution to Cold War 2.0 is the institutionalization of innovative mediation mechanisms to resolve US-China disputes. And Japan can play a crucial role in overcoming both of these threats to human survival.

We must recognize that the drift into Cold War 2.0 and its continuation is the result of the interaction amongst the three types of US-China competition: trade, technology, and geostrategy. To stop Cold War 2.0, these three types of competition must be decoupled. And the prerequisite for segmentation is that the policy instruments used in each competition be kept distinct as far as possible.

Successful segmentation of geostrategic competition requires that national security (safety) concerns be addressed by direct negotiations on a bilateral security treaty that includes arms control and buffer zones. Economic coercion is not an efficient instrument to increase national security because it is an indirect way to affect the capacity of the other party to inflict harm that is ineffective – just look at the experience with North Korea, and China's banning of rare earth exports to Japan in 2020.

The sound and fury over technology competition boils down to how to deal with the issue of industrial policy and its negative spillovers. The fact that every country engages in industrial policies – like Biden's 2022 Chips and Science Act – suggests that there should be a new WTO agreement to ban "unfair industrial policy practices" just as WTO now bans "unfair trade practices".

With the decoupling of the three kinds of competition, trade policy instruments can now be used entirely for trade expansion (Adam Smith's mechanism for maximum prosperity) like imposing counter-tariffs in response to protectionist tariffs to discourage the latter from appearing, and forming WTO-plus trade areas like RCEP and CPTPP.

However, new global agreements on arms limitation and industrial policies can be reached and maintained only if there is mutual trust between US and China, something that is badly lacking at the moment. If a country were to take a leap of faith by being the first side to cry out "Hug Me!",

Commemorative Lecture 1

it faces a rejection risk that would unleash severe political repercussions from its citizens.

Japan can play the key role in helping US and China to rebuild mutual trust. Because Japan understands USA, China, South Korea, and ASEAN very well, Japan should consider:

- waking USA, China, and South Korea up to the realization that global net zero emission (NZE)
 of greenhouse gases requires ASEAN to be zero/negative emitter, and that ASEAN does
 not have the knowledge and the money for the investments required to achieve their NZE
 targets; and
- 2. mobilizing South Korea, China and US to form an Asia-Pacific SDG Partnership with Japan to provide technical and financial aid to help ASEAN to achieve the 17 SDGs and the NZE target.

With the pooling of China's Belt Road Initiative (BRI) and G7's Partnership for Global Infrastructure Investment (PGII), the probability of successful Japan-China-US-South Korean cooperation for the sustainable development of ASEAN is very high. The outcomes from the fruitful Asia-Pacific SDG Partnership will include:

- 1. the deepening of trust between US and China that will facilitate negotiations to segment geostrategic competition and technology competition from trade competition; and
- 2. the avoidance of big GDP loss in Japan, South Korea, and ASEAN from the termination of Cold War 2.0.

The Asia Headquarters of SDSN-Asia, hosted by the Jeffrey Cheah Foundation in Kuala Lumpur, stands ready to work with Japanese partners to design country-specific SDG projects and climate action programs. Among the ongoing projects at SDSN-Asia are

- 1. the ASEAN Green Future project that involves nine country teams (Cambodia, Indonesia, Laos, Malaysia, Myanmar, Philippines, Singapore, Thailand, and Vietnam) analysing net zero emissions (NZE) pathways for their countries, and cooperating to identify regional physical infrastructure investments that would reduce the decarbonization cost of individual countries;
- 2. the Science Panel for Southeast Asia Biodiversity Protection project that has just started with collaboration between Malaysian and Indonesian researchers on how to move the economic development of Borneo on to an SDG-compatible path; and
- 3. the Mission 4.7 project that is designing Education for Sustainable Development curriculums for primary and secondary schools in ASEAN countries to empower individual initiatives in entrenching Sustainable Development practices.

SDSN-Asia is looking for Japanese partners to strengthen its SDG-focused projects and climate action programs.

Safety, dynamism, and prosperity – Japan should lead the world in creativity to having them all. The notion that interdependence is bad for national security (safety) is clearly erroneous because we have the creativity to forge effective international covenants on arms control and economic malpractices. It is a basic truth that co-prosperity in a multipolar world necessitates the forging of collaborative relationships across countries, following the lead of the Asia-Pacific Forum of the Awaji Conference in promoting international friendship through understanding of each other's circumstances and recognition of our common aspirations for peace and progress.

「さらなる女性活躍を目指して 一理系・医療分野において」

"How to Promote Women's Role in Science and Medicine"

臼井 恵美子 Emiko Usui

一橋大学経済研究所教授

Professor, Institute of Economic Research, Hitotsubashi University



1997年東京大学経済学部卒業。2002年ノースウェスタン大学大学院経済学部博士課程修了 (Ph.D.取得)。ウェイン州立大学助教授、イェール大学客員研究員、名古屋大学准教授、一橋大学准教授等を経て2019年から現職。日本学術会議連携会員、IZA Institute of Labor Economicsリサーチフェロー。専門は労働経済学・家族の経済学。発表論文「Wages, Non-Wage Characteristics, and Predominantly Male Jobs」、「医師専門医資格取得の男女差と医療現場の課題」等。

Emiko Usui received her B.A. in economics from the University of Tokyo in 1997 and her Ph.D. in economics from Northwestern University in 2002. She is an associate member of the Science Council of Japan and a research fellow at the IZA Institute of Labor Economics. Her research interests are in the area of labor economics including family economics, gender issues, compensating differentials, labor search models, employment protection, and intergenerational links in skills. Her published papers include "Wages, Non-Wage Characteristics, and Predominantly Male Jobs" and "Career Development of Female Physicians in Japan."

Commemorative Lecture 2

発言要旨/Summary

日本の経済社会のさらなる発展のためには、男女を問わず、若い世代の人材、とりわけ女性がこれまで以上に活躍することが必須の要件である。そのためには、女性が女性比率の高い分野だけでなく、男性比率の高い分野においても、一層活躍する機会を得てリーダーシップを発揮する役割を果すことが求められる。今回の講演では、理系の高度人材である医療分野を中心に理系人材育成に焦点を当てて、女性の活躍の現状を把握し、今後のさらなる展開のために必要となる課題や政策について展望する。

特に注目したいのは、理系分野で活躍する人材の育成のためには、人生の早い段階、たとえば高校生のころ、進学する大学の学部を選択するに当たってどのような認識をもっているかである。また、医療分野においても、初期臨床研修後に選択する診療科が、その後も長期的に従事する診療科となっているように、若い人々の考えが長期のキャリア形成につながっている。それらの事実を踏まえて、女性の活躍のために有効な政策を提案する。

Japan's sustained economic prosperity and social well-being depend on the active participation of the younger generation, especially women. Women must have ample opportunities to showcase their leadership abilities in all sectors, not only in traditionally female-dominated sectors, but also in sectors where men are more prevalent.

This lecture will focus on the fields of science and medicine, examining the challenges women face in these fields and the policies needed to advance women's participation. I will emphasize the importance of an individual's perception when selecting a college major in high school, as these perceptions can significantly impact future career choices, especially in scientific fields. I will also discuss the critical decisions that young medical interns face when choosing their specialties, which can often determine their long-term area of practice. I will propose effective policies that can help to foster the active participation of women in these fields.

1 明日香 壽川 Jusen Asuka

東北大学東北アジア研究センター・同環境科学研究科教授 Professor, Center for Northeast Asian Studies and Graduate School of Environmental Science, Tohoku University

東京大学大学院工学系研究科修了(学術博士)。INSEAD MBA。(財)地球環境戦略研究機関気候変動グループ・ディレクター(2010-2012年)。専門は、環境科学政策論。著書に、『今こそ知りたいエネルギー・温暖化問題Q&A(2023年版)』(原子力市民委員会2023年)、『グリーン・ニューディール:世界を動かすガバニング・アジェンダ』(岩波新書2021年)等。



Ph.D. from the Graduate School of Engineering at the University of Tokyo. INSEAD MBA. He was the director of the Climate Change Group at the Institute for Global Environmental Strategies from 2010 to 2012. He specializes in environmental science policy. His publications include "Q&A on Energy and Global Warming Issues You Need to Know Now (2023 Edition) (Citizens Commission on Nuclear Energy 2023)", "Green New Deal: Governing Agenda which Moves the World (Iwanami Shinsho 2023)", etc.

発言要旨/Summary

「環境と経済の両立を実現するグリーン・ニューディール」

"Green New Deal That Achieves Compatibility between the Environment and the Economy"

これまでは、世界でも日本でも「環境よりも経済」という考え方が、主流のパラダイムであったことは否定できない。しかし、たとえば「再工ネは高くて省エネはもう無理」という議論は、今や世界の常識では全くない。理由は簡単で、エネルギーの世界では、パラダイムをシフトするような大革命一再エネのコモディティ(商品)化による価格破壊と雇用創出一が起きたからである。すなわち、すでに多くの国・地域で太陽光や風力が最も安い発電エネルギー技術となっており、国によっては、太陽光や風力の発電設備の導入コストは、既存の化石燃料発電所や原発の運転コストよりも安くなっている。

グリーン・ニューディールは、再工ネと省エネに投資することで、雇用創出や経済的な豊かさを実現しつつ、温室効果ガス排出も防ぎ、気候変動やパンデミックのような危機に対して強靭性(レジリエンス)を持つ社会も作るものである。そして、新しいエネルギー・システムは、大規模集中のエネルギー多消費型から、IoT技術を駆使した柔軟で災害に強い分散型となり、それは新たなエネルギー文明と言い得るものをもたらす。

It is undeniable that until now, the mainstream paradigm in Japan and the world has been "economy over environment".

However, for example, the argument that "renewable energy is too expensive and energy conservation is no longer possible" is not at all common knowledge in the world today. The reason is simple: a major paradigm-shifting revolution has occurred in the energy world. That is, the commoditization of renewable energy is destroying prices and creating jobs. In other words, solar and wind power have already become the cheapest power generation energy technologies in many countries and regions, and in some countries, the cost of installing solar and wind power generation facilities is cheaper than the cost of operating existing fossil fuel power plants and nuclear power plants.

By investing in renewable energy and energy conservation, the Green New Deal will achieve job creation and economic prospertity, while at the same time preventing greenhouse gas emissions and creating a society that is resilient to crises such as climate change. The new energy system will shift from a large-scale, centralized, energy-intensive system to a flexible, disaster-resistant, decentralized system that makes full use of IoT technology, resulting in what could be called a new energy civilization.

2 井野瀬 久美惠 Kumie Inose

甲南大学文学部教授

Professor, Faculty of Letters, Konan University

京都大学文学部英文学科(1980年)、並びに西洋史学科(学士入学、1982年)卒業。1988年、京都大学大学院文学研究科(西洋史学専攻)博士課程単位取得退学。博士(文学)。追手門学院大学文学部専任講師、甲南大学文学部助教授を経て、2000年4月より現職。専門はイギリス近現代史、大英帝国史、ジェンダー史。主な著作として、『女たちの大英帝国(講談社現代新書1993年)、『植民地経験のゆくえ』(人文書院2004年、青山なを賞受賞)、『大英帝国という経験』(講談社2007年;講談社学術文庫2017年)、『「近代」とは何かー「昨日



の世界」ヨーロッパからの問い』(かもがわ出版2023年)、『イギリス文化史』(編著:昭和堂2010年)など多数。日本学術会議第23期副会長(2014.9-2017.10)、ICSU(国際科学会議、2018年より現ISC国際学術会議)の三大政策委員会の一つ、CFRS(Committee on Freedom and Responsibility in the conduct of Science)委員(2015.10~2018.9)。公正研究推進協会(APRIN)理事、サントリー文化財団理事。

Kumie INOSE, with a doctorate degree in History from Kyoto University, specializes in modern British history and seeks to develop an interdisciplinary approach to the British Empire through cultural and gender perspectives. Her publications include *Women and the British Empire* (1992); *British Women and Their Imperial Experiences: Mary Kingsley and Alice Stopford Green* (2004); *Encounters with the British Empire* (2007, 2017); *Rethinking Modernity: A Dialogue with the world we have lost* (2023). She has edited several books such as *British Cultural History* (2010). She served as a Vice-President of the Science Council of Japan (SCJ), the representative organization of the Japanese scientist community, in 2014-2017. She has been engaged in a wide range of activities on the SCJ, including the projects on a gender-related issues, national security, research integrity, the recognition of history, and history education bridging between secondary and higher education. She was also a member of the Committee on Freedom and Responsibility in the conduct of Science (CFRS) of ICSU (International Council for Science, now International Science Council) in 2015-2018. She has been a member of the MEXT's Expert Council Committee for the Promotion of Research Integrity since its founding in 2015, and is also serving a board member of APRIN (Association for the Promotion of Research Integrity) since its establishment in 2015 as well as of Suntory Cultural Foundation.

発言要旨/Summary

「アカデミズムとジェンダー ―人文学・社会科学を中心に現在の課題を考える」

"Academia and Gender: Extracting Current Issues in the Fields of the Humanities and Social Sciences"

ここ20年ほど、学術の分野においてもジェンダー平等は叫ばれてきたが、研究者に占める女性割合は超微増にとどまっている。しかも、21世紀早々に男女共同参画学協会連絡会を立ち上げた理工系分野に比べ、人文学・社会科学分野では、学協会を横断してジェンダー平等を進める取組はむしろ遅れている。その背後には「人文学・社会科学分野は女性が多い」という「誤解」があるようだ。

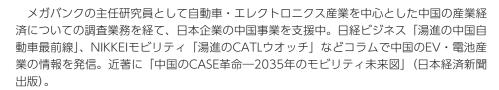
ここでは、私の専門である歴史学を含む、「人文社会科学系学協会男女共同参画推進連絡会」(通称ギース、GEAHSS) の設立 (2017年) に至る動きを振り返りながら、ジェンダー平等推進をめぐる現在的課題を抽出し、産業界や政界などとの問題意識の共有を試みたい。

Over the past 20 years or so, gender equality has been demanded in academia as in the industrial and political world. However, the percentage of women researchers has increased only very slightly. Moreover, compared to the science and technology, which launched their own framework for promoting gender equality more than 20 years ago, efforts to promote it across academic societies have been rather slow in the fields of humanities. It seems to be vaguely believed that there are more women researchers in the humanities, but this is not the case.

Here, I would like to extract several current issues in the field of humanities, reviewing the development towards the establishment of GEAHSS (the Gender Equality Association for Humanities and Social Sciences) in 2017, and try to share them with industrial and political circles.

3 湯 進 Jin Tang

上海工程技術大学客員教授/中央大学兼任教員 Visiting Professor, Shanghai University of Engineering Science / Part-time Instructor, Chuo University





As a senior researcher at a megabank, he has conducted research on China's industrial economy, focusing on the automobile and electronics industries, and is currently supporting the Chinese operations of Japanese companies. He disseminates information on China's EV and battery industry through his columns, such as "Jin Tang's Ringside View on Chinese Automobiles" on Nikkei Business and "Jin Tang's CATL Watch" on NIKKEI Mobility. His most recent publication is "CASE Revolution in China – The Future of Mobility in 2035" (Nihon Keizai Shimbun Publishing).

発言要旨/Summary

「中国のEVシフトの現在地」

"Where China's EV Shift Is Today"

電気自動車 (EV) を中心とする電動車両の世界販売台数が2022年に1,020万台と過去最高を記録した。そのうち中国が全体の6割を占めており、世界の電動化潮流を牽引している (IEA)。中国政府は30年までの温室効果ガス排出量のピークアウトと60年のカーボンニュートラル実現を目標に掲げており、再生エネルギーやスマート製造に取り組む一方、国策でEVシフトを推進している。本講演は中国の現場で得た生の情報を活用して、新型コロナ感染拡大以降に中国のEVシフトが起きた変化を分析し、今後の展望や日本企業への示唆を示したい。

※発言は個人の見解であり、所属する組織とは関係ありません。

Global sales of electrically driven vehicles, mainly electric vehicles (EVs), hit a record high of 10.2 million units in 2022. Of these, Chinese vehicles accounted for 60% of the total. Thus, China is driving the global electrification trend (IEA). The Chinese government has set a target of peaking greenhouse gas emissions by 2030 and achieving carbon neutrality by 2060. While working on renewable energy sources and smart manufacturing, it is promoting the shift to EVs as a national policy. In this lecture, I would like to analyze how China's EV shift has occurred since the spread of the COVID-19 pandemic, using first-hand information obtained on-site in China, and to present future prospects and suggestions for Japanese companies.

*The remarks are my personal opinions only and have nothing to do with the organizations I belong to.

第1分科会

「脱炭素・グリーンエネルギーと経済活動」

"Decarbonization / Green Energy and Economic Activities"

座 長 Moderator

中尾 優 Masaru Nakao

弁理士法人有古特許事務所所長、弁理士 Presiding Partner, ARCO PATENT & TREDMARK ATTORNEYS



京都大学工学部機械工学科卒業後、同大学院修士課程修了。1987年通商産業省入省。在上海総領事館領事 (経済担当。1997~2001年)、内閣府総合科学技術会議企画官 (エネルギー担当。2001~2002年)、原子力 安全・保安院原子力安全調整官 (2003年) 等を経て退官。神戸で弁理士登録後2009年所長。所属弁理士20 余名を含む所員70名と共に、川崎重工業、カネカ、ダイセル等大手中堅企業の技術や商標の国内外での権利 化、契約、侵害対策など様々な知財活動を支援。神戸商工会議所議員。(一社)神戸経済同友会常任幹事。京都大学工学研究科非常勤講師。

After graduating from the School of Mechanical Engineering of the Faculty of Engineering, Kyoto University, he completed a master's program at the Graduate School of Engineering, Kyoto University. In 1987, he joined the Ministry of International Trade and Industry, and served in a number of positions before resigning from government service, including the following: Consul of the Japanese Consulate General in Shanghai (in charge of economics from 1997 to 2001); Deputy Director for Energy, Council for Science and Technology Policy Cabinet Office (in charge of energy from 2001 to 2002); and Deputy Director for the Nuclear Safety Coordination Office for the Special Assistant to the Director-General, Nuclear and Industrial Safety Agency (2003). Afterwards, he registered as a patent attorney in Kobe, and became the presiding partner of a patent office in 2009. Together with his staff of 70, including more than 20 patent attorneys, he has supported both major and mid-size companies, such as Kawasaki Heavy Industries, Kaneka, and Daicel, in terms of their acquisition of rights for technologies and trademarks both at home and abroad, as well as their overseas strategical intellectual property operations, including contracts and countermeasures against violations. He also serves as a part-time lecturer at the Graduate School of Engineering, Kyoto University, as well as a Councilor of The Kobe Chamber of Commerce and Industry and a Permanent Board Member of the Kobe Association of Corporate Executives.

第2分科会

「ジェンダー観の歴史と展望」

"History and Prospects of Gender Views"

座 長 Moderator

窪田 幸子 Sachiko Kubota

学校法人芦屋学園芦屋大学長、神戸大学名誉教授 President, Ashiya University (Incorporated Educational Institution Ashiya Gakuen); Professor Emeritus of Kobe University



甲南大学大学院人文科学研究科博士後期課程単位取得退学。博士(社会学)。大手前女子大学文学部専任講師(1994-1997)、広島大学大学院総合科学研究科助教授(1997-2009)を歴任。神戸大学大学院国際文化学研究科教授(2009-2020)を経て、2021年より現職。専門は、文化人類学、先住民研究。日本学術会議連携会員、世界人類学民族学ユニオン(IUAES)副会長など委員役員多数。日本文化人類学会会長、日本学術会議第一部会員、日本学術振興会学術システム研究センター専門研究員、世界人類学連合(WCAA)運営委員などを歴任。2011年大同生命地域研究奨励賞受賞。主な著作に、『アボリジニ社会のジェンダー人類学ー先住民・女性・社会変化』(世界思想社、2006)、『「先住民」とはだれか』(世界思想社、2010)、『多文化国家の先住民一オーストラリア・アボリジニの現在』(世界思想社、2003)、『オセアニア学』(京都大学学術出版会、2010)、『ワンロードー現代アボリジニの世界』(現代企画社、2016)ほか。

Left the Graduate School of Humanities, Konan University after completing coursework without a degree in its doctoral program, later acquiring a doctoral degree in sociology. She served as a full-time lecturer in the Faculty of Literature, Otemae University for Women from 1994 to 1997 and associate professor at the Graduate School of Integrated Arts and Science, Hiroshima University from 1997 to 2009. Assumed current position in 2021, after serving as a professor at the Graduate School of Intercultural Studies, Kobe University (2009-2020). Specializes in cultural anthropology and the study of indigenous peoples. She is an associate member of the Science Council of Japan and a vice president of the International Union of Anthropological and Ethnological Sciences (IUAES). She has also been a member of many other committees. Posts she has so far taken up include chair of the Japanese Society of Cultural Anthropology, member of the First Section of the Science Council of Japan, researcher at the Research Center for Science Systems of the Japan Society for the Promotion of Science, and organizing committee member of the World Council of Anthropological Associations (WCAA). Granted a Regional Study Promotion Award by Daido Life Insurance Company in 2011. Her writings include "Anthropology on Gender in Aborigine Society—Indigenous People, Women and Social Changes" (Sekaishisosha, 2006), "Who is the indigenous?" (Sekaishisosha, 2010), "Present Condition of Aborigines, Indigenous People in a Multicultural Country, Australia" (Sekaishisosha, 2003) "Study of Oceania" (Kyoto University Press, 2010), and One Road- Art from Aboriginal Australia (Gendaikikakusha, 2016).

Parallel Sessions and Moderators

第3分科会

「国際社会におけるEVシフトの現状」

"Current Status of the EV Shift in the International Community"

座 長 Moderator

梶谷 懐 Kai Kajitani

神戸大学大学院経済学研究科教授 Professor, Graduate School of Economic, Kobe University



1970年生まれ。2001年、神戸大学大学院経済学研究科より博士号取得。神戸学院大学経済学部講師、助教授、神戸大学大学院経済学研究科准教授などを経て、現在、神戸大学大学院経済学研究科教授。専門は現代中国の財政・金融。著書に『現代中国の財政金融システム』(名古屋大学出版会、2011年、大平正芳記念賞受賞)、『日本と中国、「脱近代」の誘惑:アジア的なものを再考する』(太田出版、2015年)、『日本と中国経済』(ちくま新書、2016年)、『中国経済講義』(中公新書、2018年) などがある。

Kai Kajitani was born in 1970. In 2001, he received a PhD from the Graduate School of Economics, Kobe University. After working as a lecturer and assistant professor at the Faculty of Economics, Kobe Gakuin University and an associate professor at the Graduate School of Economics, Kobe University, he currently serves as a professor at the Graduate School of Economics, Kobe University. He specializes in national fiscal policy and finance in contemporary China. His books include *Gendai Chugoku no Zaisei Kin'yu Shisutemu* ("Fiscal and Financial System in Contemporary China," Nagoya University Press, 2011; Ohira Memorial Award winner), *Nihon to Chugoku, "Datsu-kindai" no Yuwaku: Ajia-teki na Mono wo Saiko-suru* ("Japan and China—Temptation to Be 'De-modernized': Rethinking Asianness," Ota Publishing, 2015), *Nihon to Chugoku Keizai* ("Japan and the Chinese Economy," Chikuma Shinsho, 2016), and *Chugoku Keizai Kogi* ("Lecture on the Chinese Economy," Chuko Shinsho, 2018).

五百旗頭 真 Makoto lokibe

公益財団法人ひょうご震災記念21世紀研究機構理事長 President, Hyogo Earthquake Memorial 21st Century Research Institute



京都大学法学部卒業、同大学院法学研究科修士課程修了。広島大学を経て神戸大学法学部教授。その間、ハーバード大学・ロンドン大学客員研究員、日本政治学会理事長などを歴任。2006年、防衛大学校長に就任。2011年内閣府復興構想会議議長、2012年復興庁復興推進委員会委員長などを歴任。2012年からひょうご震災記念21世紀研究機構理事長、2018年から2023年まで兵庫県立大学理事長、2020年から宮内庁参与。文化功労者。著書に「日本政治外交史」、「米国の日本占領政策」(サントリー学芸賞)、「日米戦争と戦後日本」(吉田茂賞)、「占領期一首相たちの新日本」(吉野作造賞)など多数。

Makoto lokibe graduated from the Faculty of Law, Kyoto University and completed his master's course at the Graduate School of Law, Kyoto University. After gaining experience in the posts of Associate Professor at Hiroshima University, a visiting scholar at Harvard University and London University, and President of the Japanese Political Science Association, he became a Professor at Kobe University. He also became President of the National Defense Academy in 2006. In 2011, he served as Chairman of the Cabinet Office's Reconstruction Design Council in Response to the Great East Japan Earthquake and Chairman of the Reconstruction Promotion Committee of the Reconstruction Agency in 2012. Since 2012, he has served as President of the Hyogo Earthquake Memorial 21st Century Research Institute, and as Chancellor of the University of Hyogo from 2018 to 2023. He has also served as Advisor of the Imperial Household Agency since 2020. He was designated as a Person of Cultural Merit. His major publications include Japanese Political and Diplomatic History, U.S. Occupation Policy Toward Japan (awarded the Suntory Academic Prize), The U.S.-Japanese War and the Emergence of Postwar Japan (awarded the Yoshida Shigeru Prize), and The Occupation Era: The Prime Ministers and Rebuilding of Postwar Japan (awarded the Yoshino Sakuzo Prize).

片山 裕 Yutaka Katayama

神戸大学名誉教授、京都ノートルダム女子大学名誉教授 Professor Emeritus, Kobe University and Kyoto Notre Dame University



京都大学大学院法学研究科博士後期課程単位取得退学。京都大学東南アジア研究センター(現東南アジア地域研究所)助手(1981~1987年)、岡山大学教養部助教授(1987年~1993年)、神戸大学大学院国際協力研究科助教授を経て、1996年から同教授。2004年1月~2005年12月同研究科長。2014年1月~2017年3月京都ノートルダム女子大学副学長。2018年8月~2019年12月タイ国立タマサート大学政治学部客員教授。1992年4月~1994年3月、在フィリピン日本大使館専門調査員(政務班)、2008年9月~2010年3月同公使として、外務省に出向。専門はフィリピンを中心とした東南アジア政治。共著に『アジアの政治経済・入門』『防災をめぐる国際協力のあり方』等。

After studying a doctoral course at the Law School of Kyoto University, he joined the Center for Southeast Asian Studies of Kyoto University as an Assistant Professor in 1981. He then moved to the Faculty of General Education, Okayama University as an Associate Professor in 1987. In 1993, he joined the Graduate School of International Cooperation Studies of Kobe University as an Associate Professor, and as a Professor from 1996. He served as Dean of the same graduate school between January 2004 and December 2005. He served as Vice President of Kyoto Notre Dame University from January 2014 to March 2017. He also taught at the Faculty of Political Science of Thammasat University as a Visiting Professor from August 2018 to December 2019. He served as an Expert Researcher (political affairs section) at the Japanese Embassy in the Philippines from April 1992 to March 1994, and was seconded to the Ministry of Foreign Affairs of Japan as a Minister of the Japanese Embassy in the Philippines from September 2008 to March 2010. He specializes in Southeast Asian politics centering on the Philippines. Coauthored works among others: *Ajia no Seiji Keizai Nyumon (Introduction to Asian Politics and Economics*), and *Bousai wo Meguru Kokusai Kyoryoku no Arikata (International Cooperation in Disaster Prevention*).

企画研究委員長 Chairman of the Planning & Research Committee

阿部 茂行 Shigeyuki Abe

公益財団法人ひょうご震災記念21世紀研究機構参与 Advisor, Hyogo Earthquake Memorial 21st Century Research Institute



大阪大学経済学部卒業、East West Center奨学金を得てUniversity of Hawaii大学院に進学、M.A. と Ph.D.。国連ESCAP、京都産業大学、神戸大学、京都大学、同志社大学教授を歴任。その間、OECD, SOAS, Brandeis University, Peking University, University of Hawaii, East West Center, Thammasat University, Chulalongkorn Universit、ISEAS等で客員教授を務める。2018年から21世紀研究機構戦略研究センター参与、同志社大学名誉教授、京都大学東南アジア地域研究研究所連携教授。著書に"Japan-Why It Works, Why It Doesn't" (1997)、『アジア経済研究』 (1998)、"The Trade Investment Nexus" (2000)、"Emerging Developments in East Asia FTA/EPAs" (2007) など。アジア経済に関する英文雑誌に100編以上の論文を発表している。またEast Asian Economic Associationの主要メンバーであり、副会長やAsian Economic Journalの編集長を長年勤めた。

He obtained a B.A. in Economics from Osaka University, and pursued further studies with a Master's and Ph.D. from the University of Hawaii under the East West Center Scholarship program. Throughout his career, he has held professorial positions at several institutions including UN ESCAP, Kyoto Sangyo University, Kobe University, Kyoto University, and Doshisha University. Additionally, he has served as a visiting professor at esteemed institutions such as the OECD, SOAS, Brandeis University, Peking University, University of Hawaii, East West Center, Thammasat University, Chulalongkorn University, ISEAS, among others. Since 2018, he has assumed the role of counselor at the Center for Strategic Studies of the 21st Century Research Organization. He holds the position of professor emeritus at Doshisha University and an affiliated professor at the Center for Southeast Asian Studies, Kyoto University. His scholarly contributions include books such as "Japan-Why It Works, Why It Doesn't" (1997), "Asian Economic Studies" (1998), "The Trade Investment Nexus" (2000), and "Emerging Developments in East Asia FTA/EPAs" (2007). He has published more than 100 papers in major journals in Asian economics. He is a leading member of the East Asian Economic Association, where he served for many years as vice president and editor-in-chief of the Asian Economic Journal.

ひと粒と、世界に、愛を







SUNTORY

主催

アジア太平洋フォーラム・淡路会議

Organized by Asia Pacific Forum Awaji Conference Japan

協 賛

UCCホールディングス株式会社

UCC Holdings Co., Ltd

シスメックス株式会社

SYSMEX CORPORATION

和田興産株式会社

WADAKOHSAN CORPORATION

サントリーホールディングス株式会社

Suntory Holdings Limited